



Horgenzell

+ *gut informiert*

Donnerstag, 23. Dezember 2010 Nr. 51/52

Amtsblatt der Gemeinde, Herausgeber: Bürgermeisteramt Horgenzell

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Bürgermeister V. Restle, Verantwortlich für den Anzeigenteil: Primo-Verlagsdruck, A. Stähle, Stockach.

Ein etwas anderer Weihnachtswunsch

Liebes Christkind,

heut schreib ich dir keine Liste,
was ich an Geschenken mag.
Hab in meiner Spielzeugkiste
schon genügend für den Tag.

Das, was ich von dir erbitte,
man zum Spielen nicht erhält
und nach altbewährter Sitte
untern Tannenbaum dann stellt.

Weißt du, hier wohnt unser Nachbar,
einsam, krank, ein blinder Mann.
Sag mir doch mal, wär's wohl machbar,
dass er wieder sehen kann?

Und dass Lisa, Meiers Kleine,
kommt im Rollstuhl immer an,
weil zu schwach sind ihre Beine,
endlich wieder laufen kann.

Dass die Firma wieder offen,
wo geschlossen dran steht, groß,
viele Menschen sind betroffen,
und dadurch jetzt arbeitslos.

Ferner möchte ich dich noch fragen:
Warum führen Menschen Krieg?
Kannst du ihnen bitte sagen,
dass im Frieden liegt der Sieg.

So viel' Kinder in den Ländern,
müssen hungern immerzu.
Daran könntest du was ändern,
denn das lässt mir keine Ruh.

Würdest du das für mich machen?
Wünsche ich mir wirklich sehr.
Und lass Mutti öfter lachen,
- ohne Papa hat sie's schwer.

Gerne möchte ich dir schwören,
machst du alle Wünsche wahr,
will ich brav sein, immer hören!
Dankeschön! – Bis nächstes Jahr!

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

mit diesem „etwas anderen“ Weihnachtsbrief möchte ich Sie heute ein wenig an die wirklichen Werte des Weihnachtsfestes erinnern. Bedeutet Weihnachten wirklich nur Hetze, Stress und Konsum oder hat Weihnachten für uns doch einen anderen Sinn?

Ich denke, die Weihnachtsbotschaft lässt viele von uns innehalten und uns auf die wirklichen Werte besinnen. Weihnachten feiern die allermeisten Menschen in unserem Land. Sie schätzen das Brauchtum und auch die Botschaft, die uns mit Weihnachten verbindet. Überall auf der Welt sind Frieden und Mitmenschlichkeit hohe Güter, überall auf der Welt setzen sich Menschen dafür ein.

Weihnachten ist das Fest des Friedens und der Nächstenliebe, aber auch ein Fest, das Freude und Hoffnung, das neue Kräfte schenkt.

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, ich wünsche Ihnen, auch im Namen des Gemeinderates, des Ortschaftsrates Kappel und aller Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter ein schönes, besinnliches Weihnachtsfest und für das neue Jahr vor allem Gesundheit, Erfolg und persönliches Wohlergehen.

Lassen wir uns in diesem Jahr auf den „etwas anderen“ Weihnachtswunsch ein.

Ihr


Volker Restle, Bürgermeister

Bereitschaftsdienste/Notrufe

✚ *gut informiert*

✚ Ärztlicher Notfalldienst

Zentrale Rufnummer: 0180/1 92 92-71

✚ Kinderärztlicher Notfalldienst

Notfalldienst der Kinder- und Jugendärzte
RV, Weingarten, Wilhelmsdorf
Telefon 0180/1 92 92 88

✚ Tierärztlicher Sonntagsdienst

siehe Seite 3

✚ Zahnärztlicher Notfalldienst

Zu erfragen unter Rufnummer 01805/9 11-6 30

✚ Notrufe

Polizei - Notruf	Tel.: 1 10
Feuerwehr	Tel.: 1 12
DRK-Krankentransport	Tel.: 1 12
Apotheke	Tel.: 0 18 05/00 29 63
Kommandant Hasenweiler	Tel.: 2 57 oder 5 63
Kommandant Kappel	Tel.: 4 17
Kommandant Wolketsweiler	Tel.: 0170/4880896
Kommandant Zogenweiler	Tel.: 01 52 04 49 19 72

✚ Nachbarschaftshilfe

Kappel, Frau Metzger, Tel.: 4 20

✚ Zuhause Leben

Unterstützungsservice für Senioren, kranke und behinderte Menschen; Caritas Bodensee-Oberschwaben, Ansprechpartnerin: Rosemarie Duelli, Tel. 07584/9 23 - 2 48

✚ Sozialstation St. Josef Altshausen gGmbH

Sie benötigen Hilfe in der Kranken- und Altenpflege, im Haushalt, Essen auf Rädern, Anleitung oder Beratung zu Hause? Wir helfen Ihnen gerne weiter und bieten Ihnen Leistungen nach dem Pflegeversicherungsgesetz, häusliche Krankenpflege, hauswirtschaftliche Versorgung, Familienpflege, Hausnotruf, einen Beratungsdienst sowie Essen auf Rädern an. Das Essen wird täglich frisch in der Küche des Wohnpark St. Josef Altshausen gekocht.

Die Sozialstation St. Josef ist rund um die Uhr für Sie erreichbar unter der Telefonnummer 07584 924-444, Fax 07504 971-441.

Ihre Ansprechpartnerin ist Marita Bielau, Pflegedienstleitung.

✚ Die Zieglerschen Ambulante Dienste der Behindertenhilfe

Wir bieten folgende Unterstützungen an: Familienunterstützende Dienste, Ambulant Betreutes Wohnen, Betreutes Wohnen in Familien, Persönliches Budget für Menschen mit geistiger Behinderung, Club- und Freizeitangebote, Reisebüro für Menschen mit geistiger Behinderung.
Telefon 07503/9 29-5 25

IMPRESSUM: Bürgermeisteramt Horgenzell, Kornstraße 44, 88263 Horgenzell, Tel. 07504/97 01-0, Fax 07504/97 01 -18
E-Mail: info@horgenzell.de, Homepage: www.horgenzell.de

Aus organisatorischen Gründen muss sich die Redaktion Kürzungen vorbehalten.

Informationen aus Ihrer Verwaltung

Öffnungszeiten des Rathauses

Mo, Mi, Do, Fr	8-12 Uhr
Di	8-13 und 14-16 Uhr
Do	14-18 Uhr

Öffnungszeiten Ortsverwaltung Kappel

Mittwoch	19.00 – 20.00 Uhr
----------	-------------------

Bauhof Horgenzell

Ansprechpartner: Herr Jehle
Telefon: 07504 1014, Handy: 0172 8600904

Wasserversorgung Horgenzell u. Wasserguppe Wolketsweiler

Ansprechpartner: Herr Bulling, Telefon: 07504 1893

Sprechzeiten des Försters im Rathaus

Freitags von 9.30 bis 12.00 Uhr im Zimmer 16 im Rathaus.

Telefon: 07504 9701-24

Sie erreichen Herr Schaaf in der übrigen Zeit unter der
Tel: 0175 1804795 oder 0751 6528051

Gemeindebücherei Horgenzell

Öffnungszeiten:

Montag:	18.30 bis 20.00 Uhr
Mittwoch:	16.00 bis 18.00 Uhr
Donnerstag:	10.00 bis 11.00 Uhr (nur an Schultagen)
Freitag:	16.00 bis 18.00 Uhr

Die Bücherei ist zu erreichen unter: Telefon: 07504 9702091
In allen Schulferien bleibt die Bücherei geschlossen.

Wertstoffhof Horgenzell

Öffnungszeiten:

Freitag,	16.00 bis 18.00 Uhr
Samstags,	9.00 bis 14.00 Uhr

Kostenlose Annahme von:

- * Papier/ Kartonagen
- * Glas
- * Dosen, Blech-/ Schrottkleinteilen
- * Alttextilien
- * Windeln
- * Elektro- und Elektronik-Altgeräten
- * Leichtverpackungen (Kunststoffmaterialien)
- * Grünmüll (April-November)

Rollende Wertstoffkiste

Die rollende Wertstoffkiste kommt am Freitag, 31. Dezember 2010 von 9.30 bis 12.30 Uhr nach Kappel von 13.00 bis 16.00 nach Zogenweiler

Papiertonne:

Nächste Leerung der Papiertonne ist am Mittwoch, den 19. Januar 2011.

Redaktionsschluss des Mitteilungsblattes

Dienstag 8.30 Uhr beim Rathaus

Aus organisatorischen Gründen muss die Redaktionen Kürzungen vorbehalten.

Für Privatanzeigen:

Primo-Verlag Stockach, Anton Stähle
Postfach 1254, 78329 Stockach- Hindelwangen
Telefon: 07771 9317-11, Fax: 07771 9317-40
info@primo-stockach.de www.primo-stockach.de

Tierärztlicher Sonntagsdienst

Samstag, 25. Dezember 2010 –Besamungsfrei!-
TA Kirsch, Wilhelmsdorf, Tel. 07503 1616

Sonntag, 26. Dezember 2010
Dr. Wolf, Fronhofen-Feldmoos, Tel. 07505 408

Samstag, 01. Januar 2011 –Besamungsfrei!-
TA Kirsch, Wilhelmsdorf, Tel. 07503 1616

Sonntag, 02. Januar 2011
Dr. Wolf, Fronhofen-Feldmoos, Tel. 07505 408

Donnerstag, 06. Januar 2011
TA Kirsch, Wilhelmsdorf, Tel. 07503 1616



Amtliche Bekanntmachungen
+ *gut informiert*

Öffnungszeiten des Rathauses Horgenzell über Weihnachten / Neujahr:

Über die Feiertage ist die Gemeindeverwaltung zu folgenden Zeiten für Sie geöffnet:

Donnerstag, 23.12. 08:00 – 12:00 Uhr
u. 14:00 – 18:00 Uhr

Freitag, 24.12. (Hi. Abend) geschlossen

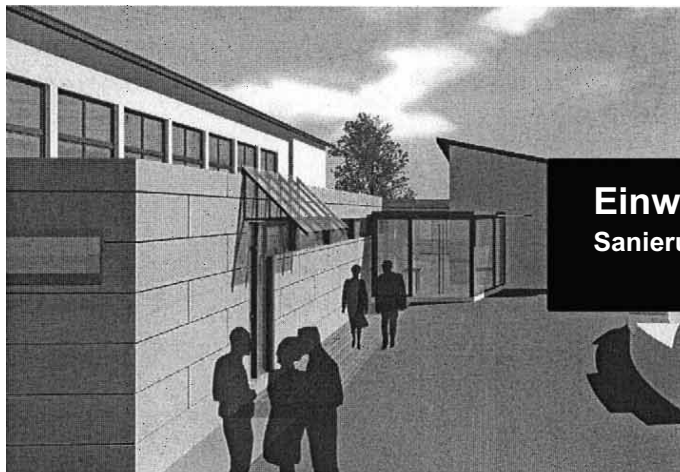
Montag, 27.12. bis
Donnerstag, 30.12. gewohnte Öffnungszeiten
(Donnerstag bis 18:00 Uhr)

Freitag, 31.12. (Silvester) geschlossen

Montag, 03.01. bis
Mittwoch, 05.01. gewohnte Öffnungszeiten

Donnerstag, 06.01. Feiertag

Freitag, 07.01. geschlossen

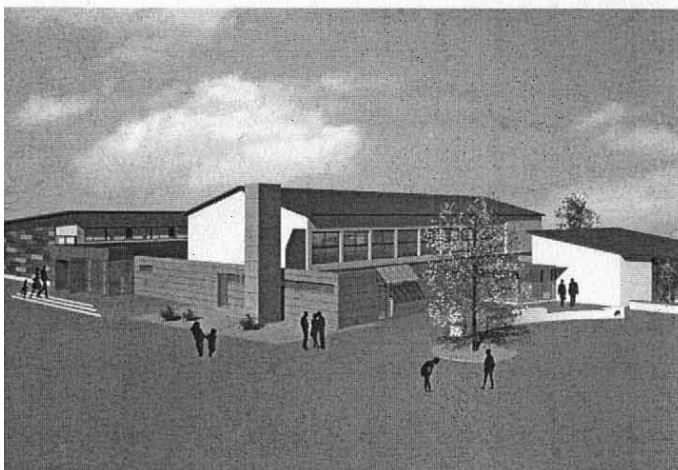


Einweihung und „Tag der offenen Tür“ Sanierung Mehrzweckhalle Horgenzell 2011

Nach nur 9-monatiger Bauzeit kann die neu sanierte Mehrzweckhalle Horgenzell ihrer Bestimmung übergeben werden.

Donnerstag, 06.01.2011 um 10.00 Uhr in Horgenzell

- ★ Beginn ist um 10.00 Uhr mit einem ökumenischen Gottesdienst.
- ★ In Anwesenheit vieler Ehrengäste wird anschließend die Mehrzweckhalle in einem kleinen Festakt offiziell eröffnet.
- ★ Das Rahmenprogramm gestaltet der Sportverein Horgenzell und die Musikvereine Horgenzell und Wilhelmskirch.
- ★ Beim „Tag der offenen Tür“ wird den Besuchern bis 17.00 Uhr die Möglichkeit gegeben, sich ein genaues Bild von der neu gestalteten Mehrzweckhalle zu machen.
- ★ Für das leiblich Wohl sorgen die Schülerinnen und Schüler der Grund- und Werkrealschule, die Getränke, einen Imbiss und nachmittags Kaffee und Kuchen bereithalten.



✚ Jubilare

Die besten Glück- und Segenswünsche entbieten wir:

Frau Margareta Kreidel, Ringgenweiler zum 70. Geburtstag	am 02.01.2011
Herrn Josef Abt, Baumgarten zum 72. Geburtstag	am 05.01.2011
Herrn Ernst Bayha, Ringgenweiler zum 71. Geburtstag	am 05.01.2011
Frau Rosalie Möhrle, Ringgenweiler zum 79. Geburtstag	am 06.01.2011
Frau Elsa Müntsch, Beckenweiler zum 83. Geburtstag	am 06.01.2011
Herrn Kornel Hofmann, Reishof zum 72. Geburtstag	am 09.01.2011
Frau Ingeburg Rueß, Birkenbühl zum 83. Geburtstag	am 10.01.2011
Frau Hedwig Brielmaier, Wilhelmskirch zum 80. Geburtstag	am 11.01.2011
Herrn Gregor Eichenhofer, Siessen zum 83. Geburtstag	am 12.01.2011
Herrn Franz Blank, Ringgenweiler zum 75. Geburtstag	am 18.01.2011
Frau Margaretha Möhrle, Zogenweiler zum 75. Geburtstag	am 18.01.2011
Frau Klara Meschenmoser, Wechsetsweiler zum 73. Geburtstag	am 20.01.2011
Herrn Erich Aggeler, Wolketsweiler zum 72. Geburtstag	am 21.01.2011
Herrn Franz Kopp, Happenweiler zum 78. Geburtstag	am 22.01.2011
Herrn Paul Huber, Ludisreute zum 83. Geburtstag	am 23.01.2011
Frau Lisa Motz, Rolgenmoos zum 75. Geburtstag	am 24.01.2011
Herrn Karl Heilig, Wilhelmskirch zum 73. Geburtstag	am 27.01.2011
Frau Sofie Metzger, Rußmaier zum 74. Geburtstag	am 29.01.2011
Frau Elfriede Pranic, Beckenweiler zum 78. Geburtstag	am 30.01.2011
Frau Ida Stahl, Horgenzell zum 82. Geburtstag	am 30.01.2011
Frau Else Aggeler, Gossetsweiler zum 72. Geburtstag	am 31.01.2011
Herrn Gebhard Feierabend, Wolketsweiler zum 72. Geburtstag	am 31.01.2011

Wichtige Informationen zur Abfallentsorgung 2011

Der **Abfallkalender 2011** wird Ihnen mit dem Müllgebührenbescheid im Januar 2011 zugestellt.

Die erste Abfuhr im Bezirk I erfolgt am Donnerstag, 13.01.2011.

Die erste Abfuhr im Bezirk II erfolgt am Freitag, 07.01.2011.

Alle weiteren Termine und Informationen rund um die Abfallentsorgung erhalten Sie mit dem Abfallkalender 2011.

Redaktionsschlussänderung

Der Redaktionsschluss für die Ausgabe (Nr. 1 vom 07. Januar 2011) wird auf

Montag, 03. Januar 2011, 08.30 Uhr

vorverlegt.



Wir bitten um Beachtung!

Öffnungszeiten Wertstoffhof

Der Wertstoffhof hat am **Montag, 27. Dezember 2010** von **09.00 bis 13.00 Uhr** geöffnet.

Wasserversorgungsgruppe Wolketsweiler

Änderung der Wasserversorgungsgebühren ab 01.01.2011

Gemäß Beschluss der Verbandsversammlung vom 15.12.2010 ändern sich die Wassergebühren ab 01.01.2011 wie folgt:

Die Wassergebühr beträgt bis Ende 2010 1,25 Euro pro cbm zuzüglich 7 % Mehrwertsteuer

Ab 2011 erhöht sich die Wassergebühr auf 1,26 Euro pro cbm zuzüglich 7 % Mehrwertsteuer

Die Grundgebühr, gestaffelt nach Zählergröße, beträgt pro Zähler und Monat:

Bezeichnung	MN QN 2,5 (x) EBH	MN QN 6 (x) EBH	MN QN 10 (x) EBH	MN QN 40 PE DN 80
Maximal- durchfluss (cbm / h)	5	10	20	30
Betrag pro Monat in 2010	3,10 Euro	3,20 Euro	3,75 Euro	9,80 Euro

Betrag pro Monat ab 2011 6,00 Euro 6,40 Euro 7,50 Euro 19,60 Euro

Bei der Grundgebühr werden ebenfalls 7 % Mehrwertsteuer berechnet.

Wir machen darauf aufmerksam, dass die Zählerstände wegen der Preiserhöhung der Wassergebühren ab 01.01.2011 auch Ende Dezember 2010 abgelesen und uns gemeldet werden können (per Fax: 07504 9701-18 oder per E-Mail: a.eberle@horgenzell.de).

Zählerstände, die bereits abgegeben wurden, können selbstverständlich mit einem neuen Zählerstand telefonisch (Tel.: 07504 9701-33) korrigiert werden.

Ihre Wasserversorgungsgruppe Wolketsweiler

Aus dem Gemeinderat wird berichtet

Baugesuche

Folgenden Baugesuchen hat der Gemeinderat sein Einvernehmen einstimmig erteilt:

- ★ Abbruch eines bestehenden Wohnhauses in Hasenweiler
- ★ Neubau eines Wohnhauses mit Einliegerwohnung und Carport in Hasenweiler
- ★ Neubau eines Einfamilienhauses mit Garage in Hasenweiler
- ★ Neubau einer Maschinenhalle, eines Hackschnitzlagers und einer Doppelgarage mit Carportplätzen in Hartobel
- ★ Renovierung eines bestehenden Reitplatzes, Abtragen von verrotteter Rindenmulchschicht,

Verfüllen einer Drainage, Auftragen von Eichenhackschnitzel und der Umnutzung von bestehenden landwirtschaftlich genutzten Lager-, Werkstatt- und Garagenflächen zu Pferdestallungen und die Einrichtung einer Ferienunterkunft für Reitschüler im bestehenden Wohnhaus in Urbanstobel

- ★ Errichtung eines Betriebsleiterhauses sowie Umbau des Stallgebäudes mit Einbau von 2 Ferienwohnungen in Frauenacker.

Einführung einer Konzessionsabgabe bei der Wasserversorgungsgruppe Wolketsweiler

Die Verbandsverwaltung wurde in den vergangenen Jahren von Seiten der Steuerberater und Wirtschaftsprüfer im Rahmen des Jahresabschlusses, sowie von der Gemeindeprüfungsanstalt Baden-Württemberg darauf hingewiesen, eine Konzessionsabgabe einzuführen.

Auch die Stadt Ravensburg hat die Einführung der Konzessionsabgabe schon länger gefordert. Im Sommer dieses Jahres hat der Gemeinderat der Stadt Ravensburg im Rahmen des Haushaltskonsolidierungskonzepts diese Forderung nochmals bekräftigt.

Zur Prüfung der rechtlichen und wirtschaftlichen Auswirkungen bei der Einführung der Konzessionsabgabe wurde von Seiten des Verbandes ein Gutachten in Auftrag gegeben.

Ergebnis dieses Gutachtens ist, dass der Zweckverband Wasserversorgungsgruppe Wolketsweiler durch die Wasserrahmenrichtlinie der Europäischen Union und den Modernisierungsbericht Wasserwirtschaft der Bundesregierung gehalten ist, Wasser nicht unter der betriebswirtschaftlichen Kostendeckung abzugeben. Kostendeckung bedeutet in diesem Zusammenhang, dass neben den Erträgen in Höhe der Aufwendungen auch eine Verzinsung des Eigenkapitals erwirtschaftet wird. Die Verzinsung des Eigenkapitals soll in den jährlichen Gewinn- und Verlustrechnungen als Jahresgewinn ausgewiesen werden. Aus haushaltsrechtlichen Gründen, zur steuerlichen Optimierung und aufgrund bereits bestehender Empfehlungen der

Gemeindeprüfungsanstalt Baden-Württemberg ist die Einführung einer Konzessionsabgabe erforderlich.

Es kann festgehalten werden, dass aus allen Gremien der Verbandsversammlung vorgeschlagen wurde, der Einführung einer Konzessionsabgabe nach dem Preis- und dem Steuerrecht zuzustimmen.

Dies soll durch die Erhöhung der Grundgebühr von 3,10 Euro/Monat auf 6,00 Euro/Monat (Zähler QN 2,5) und einer Erhöhung der Verbrauchsgebühr von 1,25 Euro/cbm auf 1,26 Euro/cbm bei der Wasserversorgungsgruppe geschehen.

Sowohl der städtische Haushalt als auch der Gemeindehaushalt erhalten eine Konzessionsabgabe in Höhe von insgesamt rd. 37.000 Euro zuzüglich rd. 9.000 Euro Gewerbesteuer. Beim Verband verbleibt außerdem ein Gewinn in Höhe von rd. 60.000 Euro, der für künftige Finanzierungen im Vermögensplan zur Verfügung steht und langfristig die Gebühr entlastet.

Der Gemeinderat hat die Vertreter der Verbandsversammlung beauftragt, der Einführung einer Konzessionsabgabe und den Verträgen zwischen dem Zweckverband Wasserversorgungsgruppe Wolketsweiler, der Stadt Ravensburg und der Gemeinde Horgenzell zuzustimmen.

Jahresrechnung 2009 Wasserversorgung Horgenzell

Der von der KOBERA Steuerberatungsgesellschaft gefertigte Jahresabschluss 2009 liegt vor. Das Wirtschaftsjahr 2009 schließt nach einem Verlust im Vorjahr (-76.209,80 Euro) mit einem kleinen Gewinn in Höhe von 592,48 Euro ab. Der Bilanzverlust zum 31.12.2009 beträgt insgesamt 175.060,24 Euro (Vorj. 175.652,72 Euro); der Jahresverlust 2008 wurde auf neue Rechnung vorgetragen.

Bei den Umsatzerlösen hat sich vor allem die Gebührenerhöhung beim Wasserzins zum 01.01.2009 um 0,26 Euro/cbm auf 1,59 Euro/cbm positiv ausgewirkt. Zusätzlich nahm die Wasserabgabe um rd. 3.800 cbm auf rd. 152.600 cbm zu. Die Umsatzerlöse nahmen dadurch insgesamt um rd. 53.000 Euro zu.

Die Materialaufwendungen nahmen um rd. 64.000 Euro ab. Dies lag vor allem an der Minderung der Instandhaltungsaufwendungen für die Verteilungsanlagen und den geringeren Aufwendungen für die technische Betriebsführung durch die Wasserversorgungsgruppe Wolketsweiler. Im Rechnungsjahr 2008 hat sich die Kalkproblematik im Bereich Zogenweiler negativ auf die Instandhaltungsaufwendungen und die technische Betriebsführung ausgewirkt.

Die sonstigen betrieblichen Erträge haben im Wirtschaftsjahr 2009 um 16.000 Euro abgenommen. Dies wurde dadurch verursacht, dass im Vorjahr eine Erstattung von 15.000 Euro aus der Abrechnung der Betriebskostenumlage 2007 des Wasserversorgungsverbandes Schussen-Rotachtal enthalten war. 2008 und 2009 konnten die entsprechenden Abrechnungen bereits im gleichen Jahr bei den Wasserbezugskosten abgesetzt werden.

Die Zinsaufwendungen stiegen aufgrund der höheren Kassenmehrausgaben, die sich durch die Finanzierung der umfangreichen Investitionen ergaben, um 22.000 Euro.

Erfreulich ist die Entwicklung bei den Wasserverlusten. Durch verschiedene Sanierungsmaßnahmen und Abdichtungsarbeiten bei Rohrbrüchen konnte der Wasserverlust im Bereich Hasenweiler-Zogenweiler auf 18,59 % (Vorjahr 21,45 %) gesenkt werden. In Kappel hat sich der Wasserverlust noch deutlicher verringert auf nun 3,11 % (Vorjahr 11,84%).

Im Wirtschaftsjahr konnte durch die Anhebung der Wasserverbrauchsgebühr Kostendeckung für das laufende

Jahr erreicht werden. Für den Anstieg der Wasserbezugs-kosten und für einen mittelfristigen Ausgleich der Vorjahresverluste von 225.000 Euro sind zusätzliche Anpassungen der Wasserverbrauchs- bzw. Grundgebühren erforderlich.

Der Gemeinderat hat dem Jahresabschluss wie vorgelegt einstimmig zugestimmt und darüber hinaus einer Erhöhung des Eigenkapitals, durch die Umwandlung eines Trägerdarlehens von der Gemeinde, zugestimmt.

Beratung über die Gebührenhaushalte

- * **Darstellung der Rechnungsergebnisse 2009**
- * **Beschluss über die Wassergebührekalkulation 2011**
- * **Änderung der Wasserversorgungssatzung**

Darstellung der Rechnungsergebnisse 2009

Für die kostenrechnenden Einrichtungen wurden dem Gemeinderat die Rechnungsergebnisse 2009 vorgelegt. Für die Kindergärten und die Abfallbeseitigung sind noch gültige Gebührenkalkulationen vorhanden. Die Anpassung der Gebühren ist für das Jahr 2011 somit nicht vorgesehen.

Die Abwassergebühren wurden zuletzt am 18.11.2008 neu kalkuliert und für den Zeitraum 2009 und 2010 auf 2,69 Euro/cbm festgesetzt. Der Verwaltungsgerichtshof Baden-Württemberg (VGH) hat in seinem Urteil vom 11.03.2010 entschieden, den Frischwassermaßstab nicht mehr als allgemein gültige Regelung zur Erhebung der Abwassergebühren anzuerkennen. Deshalb muss der Gebührenmaßstab rückwirkend zum 01.01.2010 auf die getrennte Abwassergebühr umgestellt werden. Sobald die nötige Flächenerhebung der versiegelten Flächen abgeschlossen ist kann für das Jahr 2010 rückwirkend kalkuliert werden. Die Verwaltung rechnet damit, dass im Mai/Juni 2011 die neue gesplittete Gebührenkalkulation für den Gebührenzeitraum 2010 bis 2012 vorliegt. Die Firma Allevo ist bereits mit der Gebührenkalkulation beauftragt, ein entsprechender Beschluss ist dann vom Gemeinderat noch zu fassen.

Die Gebühr für den Wasserzins des Eigenbetriebs Wasserversorgung muss im Rahmen einer Kalkulation überprüft werden. Die aktuelle Gebühr beläuft sich auf 1,59 Euro/cbm zuzüglich der Grundgebühr und zuzüglich der gesetzlich gültigen Mehrwertsteuer von derzeit 7 %.

In der Kalkulation für das Jahr 2011 wird gegenüber dem Rechnungsergebnis 2009 vor allem mit höhere Aufwendungen im Bereich der Abschreibungen (+ rd. 11.000 Euro) und im Bereich des Wasserbezugs (+ rd. 9.000 Euro) gerechnet. Bei den Abschreibungen wirkt sich ab dem Rechnungsjahr 2010 der Neubau des Hochbehälters in Sattelbach belastend aus. Der Wasserbezug erhöht sich aufgrund der steigenden Wasserbezugskosten vom Wasserversorgungsverband Schussen-Rotachtal. Der Verband wird in den nächsten Jahren größere Investitionen in das Leitungsnetz und die Anlagen tätigen. Die Umlagen an den Verband werden sich dadurch deutlich erhöhen.

Wenn dann auch noch die aufgelaufenen Verlustvorträge abgebaut werden sollen, dann muss die Wassergebühr nochmals um 0,16 Euro auf 1,75 Euro und die Grundgebühr von 5,60 auf 6,50 Euro (kleinster Zähler) erhöht werden.

Ein weiterer Anstieg der Gebühren kann nicht ausgeschlossen werden, da der Wasserversorgungsverband Schussen-Rotachtal in den nächsten Jahren weiter investiert und dadurch die Wassergebühren der Mitgliedsgemeinden belastet werden.

Im Vergleich zum Eigenbetrieb Wasserversorgung Horgenzell liegt der Wasserzins bei der Wasserversorgungs-

gruppe Wolketsweiler (WVG) derzeit bei 1,25 Euro/cbm. Für das Jahr 2011 wird die Wassergebühr auf 1,26 Euro/cbm erhöht und die Grundgebühr auf 6,00 Euro pro Monat (kleinster Zähler) angepasst.

Der Gemeinderat hat die Gebührenkalkulation und die dadurch entstehende Gebührenerhöhung einstimmig beschlossen und gleichzeitig die Verwaltung mit der Erstellung eines Strukturgutachtens beauftragt. Die strukturellen Probleme beim Eigenbetrieb Wasserversorgung sollen hierbei untersucht und Lösungsmöglichkeiten aufgezeigt werden.

Annahme von Spenden

Die Bürgerstiftung Horgenzell hat der Gemeinde für verschiedene soziale Projekte Spenden in Höhe von 3.000 Euro angeboten. Der Gemeinderat stimmte der Annahme einstimmig zu.

Wohin in Horgenzell

Januar 2011

- 01. Januar 2011**
Neujahrsgottesdienst
Kath. Kirchengemeinden

- 06. Januar 2011**
Pokal Mixed-Volleyball
Sportverein Horgenzell, Abt. Volleyball

- 06. Januar 2011**
Halleinweihung
Gemeinde und Schulverband Horgenzell

- 08. Januar 2011**
Landjugendball
Landjugend Horgenzell

- 14. Januar 2011**
Narrenmesse und –baumstellen
Narrenverein Hasenweiler

- 15. Januar 2011**
Feuerwehrball
FFW Hasenweiler

- 15. Januar 2011**
Narrenbaumstellen Pfarrenbach
Narrenzunft Pfarrenbach

- 22. Januar 2011**
Volleyballspieltag Jugend
Sportverein Horgenzell, Abt. Volleyball

- 22. Januar 2011**
Sportlerball
Sportverein Horgenzell

- 29. Januar 2011**
Musikerball
Musikverein Zogenweiler

- 29. Januar 2011**
Volleyballspieltag Damen Landesliga
Sportverein Horgenzell, Abt. Volleyball

Zum Neuen Jahr!

Jeder wünscht sich langes Leben,
seine Kisten voller Geld,
Wiesen, Wälder, Äcker, Reben,
Klugheit, Schönheit, Ruhm der Welt.
Doch wenn würde alles wahr
was man wünscht zum Neuen Jahr,
dann erst wär es um die Welt,
glaubt es, jämmerlich bestellt.
Lebten alle tausend Jahre,
was gewinnen wir dabei?
Kahle Köpfe, graue Haare
und das ew'ge Einerlei!
Im erschrecklichen Gedränge
ungeheurer Menschenmenge
würden Stadt und Dorf zu enge,
und die ganze Welt zu klein.
Niemand könnte etwas erben,
denn es würde niemand sterben,
und wer möchte Doktor sein.
Wäre jedermann so reich,
als wohl jeder wünscht zu werden:
Nun, dann würden in Sorgen, alle
gleich.
Da niemand des andern Bürde

künftig auf sich laden würde,
müsste jeglicher allein
sein höchst eigner Diener sein.
Selber sein Paar Strümpfe stricken,
selber Rock und Hose flicken,
müsste kochen, braten, backen,
müsst er selber Holz sich hacken.
Ständen alle ohne Mängel
wir hiernieden schon, als Engel,
o, wie wär es böse Zeit
für die liebe Geistlichkeit.
Advokaten gingen müßig;
Richter wären überflüssig;
Ach in diesem Weltgetümmel
wüchse wieder neue Not,
denn es brächte unser Himmel
manchen Mann ums Brot.
Wären alle Mädchen schön,
und von außen und von innen,
und vom Wirbel bis zum Zehen
zauberische Huldgöttinnen:
niemand würde auf sie blicken.
Wäre alles Diamant,
was jetzt Kiesel ist und Sand,
niemand möchte sich drum bücken.
Jeder wünscht zum Neuen Jahr!

doch würde alles wahr,
dann erst wär es um die Welt,
glaubt es, jämmerlich bestellt!
Wollet ihr die Welt verbessern,
fange jeder an bei sich.
Wie man selber ist, so malen
sich die Dinge klein und groß,
prächtig oder farbenlos.
Wollet ihr die Welt verbessern,
bloße Wünsche tun es nie,
Spiele sind's der Phantasie.



Geschwindigkeitsmessungen in der Gemeinde Horgenzell

In der Gemeinde Horgenzell wurden wieder Geschwindigkeitsmessungen durchgeführt. Hierüber wurden folgende Ergebnisse mitgeteilt:

Strecke: **Hasenweiler**, eine Richtung
Datum: 08.12.2010, von 09.56 – 12.00 Uhr
Geschwindigkeitsbegrenzung: 50 km/h
Gemessene Fahrzeuge: 336
Überschreitungen: 55 (16,4 %)
Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 76 km/h

Behörden / Einrichtungen

✠ gut informiert



DANKE
für ein gemeinsames
Jahr in unserer Gemeinde!

Ein wundervolles Fest der Liebe
und ein erfülltes Jahr 2011 -
das wünschen wir Ihnen von ganzem Herzen.

Zu unserem traditionellen Gottesdienst an Heiligabend

laden wir Sie recht herzlich ein.

Der Familiengottesdienst beginnt um
16.00 Uhr in der **Kirche in Zogenweiler**.

Dieses Jahr spielen wir für Sie
„Nur ein Strohalm“.



Wir freuen uns, wenn Sie sich mit uns
auf den heiligen Abend einstimmen.

Ihr

Kindergarten St. Martin, Zogenweiler

Vom 3. bis 5. Januar 2011

Umzug der Gemeinsamen Dienststelle Flurneuordnung in Ravensburg

Kreis Ravensburg – Die Belegschaft der Gemeinsamen Dienststelle Flurneuordnung der Landkreise Bodenseekreis, Ravensburg und Sigmaringen zieht in der Zeit vom 3. bis 5. Januar 2011 in das Gebäude des Vermessungs- und Flurbereinigungsamtes, Friedhofstraße 3 in Ravensburg um. Während der Umzugstage ist die Gemeinsame Dienststelle unter der zentralen Rufnummer 0751 85-4519 beim Vermessungs- und Flurbereinigungsamt erreichbar. Ab dem 10. Januar 2011 gilt für die Gemeinsame Dienststelle Flurneuordnung die neue Rufnummer 0751 85-4410.

Anmeldung noch bis 31. Dezember 21 Kindergärten sollen für Sprachförderung fit gemacht werden

Kreis Ravensburg – rund ein Viertel der Kinder im Landkreis Ravensburg verfügen bei der Einschulung nicht über ausreichend sprachliche Fähigkeiten um dem Unterricht problemlos folgen zu können. Zu diesem Ergebnis kommt eine Untersuchung des Regionalen Bildungsbüros vom vergangenen Juni. Mit einem eigens dafür erarbeiteten Programm sollen nun die Kindergärten im Landkreis Ravensburg künftig solche Defizite erkennen und aufarbeiten können. Anmeldeschluss für die Teilnahme an diesem Programm ist der 31. Dezember.

Abgebaut werden sollen diese im Übrigen bei deutschen wie bei ausländischen Kindern festgestellten Sprachdefizite nach Auskunft von Alexander Matt, dem Leiter des Regionalen Bildungsbüros durch eine verbesserte Förderung bereits im Kindergarten, weshalb die Landesregierung den Mindestpersonalschlüssel beim Kindergartenpersonal anheben will. Fördergelder für zusätzliche Fördergruppen im Kindergarten und die Initiative „Frühe Chancen“, mit der die Bundesregierung so genannte „Schwerpunkt Kitas“ ausbauen möchte, gehören ebenfalls dazu.

Zusätzlich zu diesen Verbesserungen will das Regionale Bildungsbüro nach den Vorstellungen von Matt den hiesigen Kindergärten weitere „Bausteine“ anbieten um die Kompetenzen der Erzieherinnen bei der Sprachförderung zu stärken. Dazu hat das Regionale Bildungsbüro zusammen mit weiteren Bildungsexperten ein Programm entwickelt, das die Erzieherinnen auf diese Aufgabe vorbereiten soll und interessierten Kindergärten ab sofort zur Verfügung steht.

Insgesamt 21 Kindergärten können derzeit in dieses durch Spenden der Rotary Clubs und der Kreissparkasse Ravensburg finanzierte Programm aufgenommen werden.

Entsprechende Bewerbungen sind noch bis 31. Dezember möglich; für weitere Informationen wie auch für entsprechende Anmeldungen steht das Regionale Bildungsbüro, Tel. 0751 851310 zur Verfügung.

Einschränkungen im Busverkehr während der Weihnachtsferien

Der Verkehrsverbund bodo weist darauf hin, dass während der Weihnachtsferien von Mittwoch 23. Dezember bis Samstag 8. Januar ein eingeschränktes Fahrplanangebot im Busverkehr gilt.

Informationen

Telefonische Fahrplan- und Tarifauskünfte:
Ravensburg: 0751 2766
Weingarten: 0751 50922-0

Fahrplanauskünfte im Internet:
www.bahn.de oder www.3-loewen-takt.de



Kirchliche Nachrichten

✠ *gut informiert*

★ Seelsorge während der Feiertage

Während der Feiertage sind nicht immer alle Pfarrer erreichbar. Bitte versuchen Sie es jeweils unter allen nachstehenden Telefonnummern, wenn Sie einen Seelsorger sprechen wollen.

Pfr. Dörflinger, Tel. 437

Pfr. Fliege, Tel. 971578

Prälat Rößler, Tel. 915581

Die Pfarrbüros sind geschlossen:

Hasenweiler: 27.12. – 05.01.

Horgenzell: 27.12. - 31.12.

Zußdorf: 27.12. – 07.01.

☆ Krippenfeiern für Kinder an Heiligabend:

16.00 Uhr Zogenweiler (mit Christmette)

16.30 Uhr Zußdorf

16.30 Uhr Horgenzell

19.00 Uhr Kappel (mit Christmette)

Herzliche Einladung zu den Kindersegnungen

Stephanstag, 26.12.:

14.00 Uhr Hasenweiler

14.00 Uhr Zußdorf

14.00 Uhr Horgenzell

Die Kinder dürfen ihr Krippenopfer in allen Gottesdiensten während der Weihnachtstage und bei den Kindersegnungen abgeben.

Neujahrsgottesdienst der Seelsorgeeinheit Zocklerland am 01.01.11 um 10.00 Uhr im Schalander in Zußdorf

Wir beginnen gemeinsam! Mit einem festlichen Gottesdienst aller 11 Gemeinden unserer Seelsorgeeinheit wollen wir das Jahr 2011 beginnen. Dem Festgottesdienst schließt sich der Neujahrsempfang an. Herzliche Einladung! (Die Kollekte ist für den Afrikatag bestimmt)

Liturgisch-musikalischer Abend zur Weihnachtszeit am 02.01.11 um 19.00 Uhr in die Pfarrkirche Hasenweiler

Der Chor Kyriaké lädt ganz herzlich mitten in der Weihnachtszeit ein zu einem liturgisch gestalteten Abendgebet. Wir singen ausgesprochen melodiose Weihnachtslieder, teils miteinander, teils vorgetragen und orientieren uns grob am Ablauf einer Vesper. Auf diese Weise möchten wir dem Wunder der Heiligen Nacht begegnen.

Wir freuen uns auf Sie.

Besinnungstag für Mitarbeiter/innen im liturgischen Dienst

(Lektoren, Kommunionhelfer, Kantoren, Leiter von Wort-Gottes-Feiern)

am Samstag, 15.01. ab 14.30 Uhr im Kath. Gemeindehaus Hl. Kreuz, Ravensburg

Weitere Auskünfte und Anmeldung bis 10.1.11 bei der Dekanatsgeschäftsstelle in Ravensburg,
Tel. 0751 35410520, Fax 0751/35410550,
dekanat-allgaeu-oberschwaben.RV@drs.de

☆ Herzliche Einladung!

Die beiden Kirchenchöre aus Wilhelmskirch und Ringenweiler singen gemeinsam eine neue Weihnachtsmesse von Matthias Wolf, mit Orgelbegleitung, Streichern und Bläsersolisten.

Aufführungen sind am:

25. Dezember, 8.30 Uhr in Wilhelmskirch

26. Dezember, 8.30 Uhr in Ringenweiler

☆ Die Sternsinger

sind nach Weihnachten in unseren Gemeinden wieder unterwegs und bitten um Spenden für notleidende Kinder bzw. für hier beheimatete oder befreundete Missionare.

In den Gemeinden Horgenzell, Kappel und Wilhelmskirch wird ein großer Teil der Spenden an Sr. Gertrud Widder, Scharbakty, Russland und für Indonesien, wo Pater Kesenheimer wirkte, weitergeleitet. Wir danken schon im Voraus herzlich für Ihre Unterstützung und die freundliche Aufnahme der Kinder und Jugendlichen.

☆ Weihnachtszeit im Kloster Sießen

Ein Weg von Krippe zu Krippe

26.12.2010, 1., 2. und 6. Januar 2011, jeweils um 15.00 Uhr (ca. 90 Min.), anschl. Möglichkeit zur Begegnung.

Weitere Veranstaltungen und Ausstellungen während der Weihnachtszeit können sie im Flyer am Schriftenstand ansehen oder unter www.klostersiessen.de.

Nächstes Erstkommunion-Gruppenleitertreffen

Dienstag, 11. Januar, 20.00 Uhr im Pfarrgemeindehaus in Zogenweiler

***Frohe, gesegnete Weihnachtstage
und Gottes Segen,
Gesundheit und Frieden
für das neue Jahr des Herrn 2011***

Pfarrer M. Dörflinger

Pfarramt Hasenweiler

Hasenweiler 25, 88263 Horgenzell

Telefon: 07504 437, Fax: 07504 557

E-Mail: kath.pfarramt.hasenweiler@t-online.de

Öffnungszeiten: Mittwoch, 10.00 bis 12.00 Uhr, Freitag, 15.30 bis 17.30 Uhr

Pater Sony, Ringenweiler 215, 88263 Horgenzell

Telefon: 07504 971054, E-Mail: sonymdl@rediffmail.com

Pfarramt Horgenzell

Kirchweg 10, 88263 Horgenzell

Telefon: 07504 971572, Fax: 07504 971573

E-Mail: kath.pfarramt.horgenzell@t-online.de

Öffnungszeiten: Dienstag, 14.30 bis 18.30 Uhr, Freitag, 10.30 bis 12.00 Uhr

Pfarrer M. Fliege, Telefon: 07504 971578

Pfarramt Zußdorf

Ravensburger Str. 3, 88271 Zußdorf

Telefon: 07503 336, Fax: 07504 671

E-Mail: kath.pfarramt.zussdorf@t-online.de

Öffnungszeiten: Montag, 09.30 bis 12.00 Uhr, Donnerstag, 09.30 bis 10.00 Uhr

Krankenbesuchsdienst: Diakon Christian Stirner

Telefon: 07504 1535

◆ Gottesdienste im Bereich Wilhelmsdorf

Freitag, 24.12.

18.00 Uhr Pfrungen, Familiengottesdienst

19.00 Uhr Esenhausen

Samstag, 25.12.

08.30 Uhr Esenhausen

10.00 Uhr Zußdorf

10.00 Uhr Pfrungen

Sonntag, 26.12.

10.00 Uhr Wilhelmsdorf

Samstag, 01.01.

10.00 Uhr Zußdorf, Schalander

Sonntag, 02.01.

08.30 Uhr Esenhausen

10.00 Uhr Pfrungen

Donnerstag, 06.01.

10.00 Uhr Zußdorf

10.00 Uhr Esenhausen

Samstag, 08.01.

17.30 Uhr Wilhelmsdorf

Sonntag, 09.01.

08.30 Uhr Zußdorf

10.00 Uhr Esenhausen

10.00 Uhr Pfrungen

◆ Kinderheim St. Johann, Zußdorf

Montag, 27.12.

07.00 Uhr Hl. Messe

9.30 – 11.30 Uhr Stille Anbetungszeit vor dem Allerheiligsten

Dienstag, 28.12.

07.00 Uhr Hl. Messe

19.00 Uhr Gebetsabend der MPB mit Hl. Messe

Mittwoch, 29.12.

07.00 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 30.12.

07.00 Uhr Hl. Messe

◆ St. Johannes Baptist, Danketsweiler

Freitag, 24.12. – Heiligabend

19.00 Uhr Christmette (Adveniat-Kollekte)

Samstag, 25.12. – Weihnachten, Hochfest der Geburt des Herrn

08.30 Uhr Hochamt (Adveniat-Kollekte)

Sonntag, 26.12. – Fest der Heiligen Familie, Hl. Stephanus

Keine Eucharistiefeier

14.00 Uhr Kindersegnung in Hasenweiler, Horgenzell und Zußdorf (Krippenopfer der Kinder)

Donnerstag, 30.12.

19.00 Uhr Abendmesse (+ Hedwig u. Engelbert Kesenheimer), Segnung des Johannesweines

Freitag, 31.12. – Silvester

16.00 Uhr Jahresschlussandacht

Samstag, 01.01. – Neujahr, Hochfest der Gottesmutter Maria

10.00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst für alle Gemeinden der Seelsorgeeinheit im Schalander in Zußdorf

Sonntag, 02.01. – 2. Sonntag nach Weihnachten

08.30 Uhr Eucharistiefeier mit Sternsingeraussendung

Donnerstag, 06.01. – Erscheinung des Herrn

Keine Eucharistiefeier, herzliche Einladung in die Nachbargemeinden

Sonntag, 09.01. – Taufe des Herrn

08.30 Uhr Eucharistiefeier (Segnung von Wasser, Brot, Salz und Kreide)

◆ **Mariä Geburt, Hasenweiler**

Freitag, 24.12. – Heiligabend

16.00 Uhr Christmette (Adveniat-Kollekte)

Samstag, 25.12. – Weihnachten, Hochfest der Geburt des Herrn

10.00 Uhr Hochamt (Adveniat-Kollekte)

Sonntag, 26.12. – Fest der Hl. Familie, Hl. Stephanus

14.00 Uhr Kindersegnung in Hasenweiler, Horgenzell und Zußdorf (Krippenopfer der Kinder)

14.30 Uhr Taufe des Kindes Nico Don Immeke aus Horgenzell

Mittwoch, 29.12.

17.00 Uhr Rosenkranz, besonders in den Anliegen der Eltern für ihre Kinder

Freitag, 31.12. – Silvester

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Jahresschlussmesse (Jahrtag f. Rosa Wielath), Segnung des Johannesweines

Samstag, 01.01. – Neujahr, Hochfest der Gottesmutter Maria

10.00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst für alle Gemeinden der Seelsorgeeinheit im Schalander in Zußdorf

Sonntag, 02.01. – 2. Sonntag nach Weihnachten

19.00 Uhr Liturgisch-musikalischer Abend zur Weihnachtszeit mit Kyriaké

Mittwoch, 05.01.

17.00 Uhr Rosenkranz, besonders in den Anliegen der Eltern für ihre Kinder

Donnerstag, 06.01. – Erscheinung des Herrn

08.30 Uhr Eucharistiefeier mit Sternsängeraussendung (Segnung von Wasser, Brot, Salz und Kreide)

Freitag, 07.01. – Herz-Jesu-Freitag

18.00 Uhr Beichtgelegenheit

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Abendmesse (+ Priska, Albin, Anna u. Sr. Fidelis Wielath)

Sonntag, 09.01. – Taufe des Herrn

10.00 Uhr Eucharistiefeier

◆ **St. Stephanus, Ringgenweiler**

Freitag, 24.12. – Heiligabend

21.00 Uhr Christmette (Adveniat-Kollekte)

Samstag, 25.12. – Weihnachten, Hochfest der Geburt des Herrn

Keine Eucharistiefeier, herzliche Einladung in die Nachbargemeinden

Sonntag, 26.12. – Fest der Heiligen Familie, Hl. Stephanus

08.30 Uhr Festgottesdienst zum Patrozinium, musikalisch gestaltet durch die Kirchenchöre Ringgenweiler und Wilhelmkirch (Kollekte f. Pater Roth)

14.00 Uhr Kindersegnung in Hasenweiler, Horgenzell und Zußdorf (Krippenopfer der Kinder)

Mittwoch, 29.12.

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Abendmesse mit Sternsängeraussendung und Segnung des Johannesweines (+ Josef u. Maria Deifel / + Theresia Schweizer)

Freitag, 31.12. – Silvester

19.00 Uhr Jahresschlussandacht

Samstag, 01.01. – Neujahr, Hochfest der Gottesmutter Maria

10.00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst für alle Gemeinden der Seelsorgeeinheit im Schalander in Zußdorf

Sonntag, 02.01. – 2. Sonntag nach Weihnachten

08.00 Uhr Rosenkranz

08.30 Uhr Eucharistiefeier

Mittwoch, 05.01.

19.00 Uhr Vorabendmesse zum Hochfest Erscheinung des Herrn mit Segnung von Wasser, Brot, Salz und Kreide (Jahrtag f. Sophie Sorg mit Ged. f. Maria Fischer u. Alfons Wiggenhauser)

Donnerstag, 06.01. – Erscheinung des Herrn

08.30 Uhr Eucharistiefeier in Pfarrenbach

14.00 Uhr Andacht

Sonntag, 09.01. – Taufe des Herrn

08.00 Uhr Rosenkranz

08.30 Uhr Eucharistiefeier

◆ **St. Venantius, Pfarrenbach**

Dienstag, 28.12.

19.00 Uhr Abendmesse (Segnung des Johannesweines)

Samstag, 01.01. – Neujahr, Hochfest der Gottesmutter Maria

10.00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst für alle Gemeinden der Seelsorgeeinheit im Schalander in Zußdorf

Dienstag, 04.01.

19.00 Uhr Abendmesse

Donnerstag, 06.01. – Erscheinung des Herrn

08.30 Uhr Eucharistiefeier mit den Sternsängern (Segnung von Wasser, Brot, Salz und Kreide)

◆ **St. Felix und Regula, Zogenweiler**

Freitag, 24.12. – Heiligabend

16.00 Uhr Christmette mit Krippenfeier (Adveniat-Kollekte)

Samstag, 25.12. – Weihnachten, Hochfest der Geburt des Herrn

08.30 Uhr Hochamt mit Segnung des Johannesweines (Adveniat-Kollekte)

Sonntag, 26.12. – Fest der Heiligen Familie, Hl. Stephanus

Keine Eucharistiefeier

14.00 Uhr Kindersegnung in Hasenweiler, Horgenzell und Zußdorf (Krippenopfer der Kinder)

Dienstag, 28.12.

Keine Abendmesse

Freitag, 31.12. – Silvester

16.00 Uhr Jahresschlussandacht

Samstag, 01.01. – Neujahr, Hochfest der Gottesmutter Maria

10.00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst für alle Gemeinden der Seelsorgeeinheit im Schalander in Zußdorf

Sonntag, 02.01. – 2. Sonntag nach Weihnachten

10.00 Uhr Eucharistiefeier

Dienstag, 04.01.

18.30 Uhr Rosenkranz in Wechsetsweiler

19.00 Uhr Abendmesse in Wechsetsweiler mit Segnung von Wasser, Brot, Salz und Kreide)

Donnerstag, 06.01. – Erscheinung des Herrn

08.30 Uhr Eucharistiefeier mit Sternsängeraussendung (Segnung von Wasser, Brot, Salz und Kreide)

Samstag, 08.01.

19.00 Uhr Vorabendmesse zum Fest Taufe des Herrn (+ Bonaventura Würtele)



◆ **St. Ursula Horgenzell**

Freitag, 24.12. – Heilig Abend

16.30 Uhr Krippenspiel

21.00 Uhr Christmette

Samstag, 25.12. – Hochfest der Geburt des Herrn – Weihnachten

10.00 Uhr Hochamt, mitgestaltet vom Kirchenchor, *Opfer: Adveniat-Kollekte*

Sonntag, 26.12. – Fest der Hl. Familie – Hl. Stephanus

14.00 Uhr Kindersegnung, (*die Kinder dürfen ihre Opferkässchen mitbringen*)

Dienstag, 28.12.

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Hl. Messe (*Segnung von Johanneswein und anderen Getränken*) (Jahrtag für Magdalena, Alfred und Maria Fliege/ Jahrtag für Aloisia Oettinger und Ged. für Wilhelm Oettinger/ + Bernhard, Anna und Eduard Sorg)

Freitag, 31.12. – Hl. Silvester

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Hl. Messe zum Jahresschluss

Samstag, 01.01. – Hochfest der Gottesmutter Maria – Oktavtag von Weihnachten - Neujahr

10.00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst für alle Gemeinden der Seelsorgeeinheit im Dorfgemeinschaftshaus Schallander in Zußdorf (*Afrika-Kollekte*)

Sonntag, 02.01. – 2. Sonntag nach Weihnachten

9.30 Uhr Rosenkranz

10.00 Uhr Eucharistiefeier mit Aussendung der Sternsinger

Mittwoch, 05.01. – Hl. Johannes Nepomuk Neumann

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Vorabendgottesdienst zum Fest der Erscheinung des Herrn Weihe (*Weihe von Dreikönigswasser, Segnung von Brot, Salz und Kreide*) (+ Hugo Bauschatz)

Donnerstag, 06.01. – Erscheinung des Herrn

10.00 Uhr ökumenischer Wortgottesdienst in der sanierten Mehrzweckhalle Horgenzell, mitgestaltet vom Posaunenchor Wälde-Winterbach

Samstag, 08.01.

16.00 – 17.00 Uhr Beichtgelegenheit

Sonntag, 09.01. – Taufe des Herrn

8.00 Uhr Rosenkranz

8.30 Uhr Eucharistiefeier

◆ **St. Ulrich Winterbach**

Sonntag, 26.12. – Fest der Hl. Familie – Hl. Stephanus

9.30 Uhr Rosenkranz

10.00 Uhr Eucharistiefeier (*Adveniat-Kollekte*) (gestifteter Jahrtag für Martha und Alfred Merz/ Jahrtag für Anna Riedter und Ged. für Elisabeth Majovski + Gebhard und Edeltaud Roth/ + Karl Worschech)

Samstag, 08.01.

17.30 Uhr Rosenkranz

18.00 Uhr Vorabendgottesdienst zum Fest der Taufe des Herrn (+ Josef Halder/ + Josef Schorrer und Angehörige/ + Klara Wielath



Sternsinger 2011

in der Pfarrgemeinde Horgenzell/Winterbach

„Kinder zeigen Stärke“ heißt das diesjährige Thema aus dem Beispielland Kambodscha. Durch die Aktion Dreikönigssingen 2011 können mit ihren Spenden konkrete Schritte für den Erhalt der Lebensgrundlagen von Kindern in anderen Kontinenten getan werden.

Genauerer dazu erfahren Sie in unserem Aussendungsgottesdienst am **Sonntag, den 2.1.2011 um 10.00 Uhr in der Pfarrkirche Horgenzell.**

Wir suchen wieder viele Kinder und Jugendliche, die bei der Sternsingeraktion mitmachen und treffen uns am **Montag, den 27.12.2010 um 10.30 Uhr im Gemeindehaus Horgenzell.**

Bitte meldet Euch bei Brigitte Haag Tel. 1305 oder Angelika Jerg Tel. 1395.

Die Sternsinger besuchen Sie an folgenden Tagen:

Sonntag, den 2.1.2011 in Nehmetsweiler, Röthenbach, Rathausweg, Alte Poststraße, Blumenwiese, Unterholz, Baumgarten, Grauenstein, Weiherhof, Schnerris, Wälde Teufelsberg, Winterbach.

Donnerstag, den 6.1.2011 in Gossetsweiler, Wippenreute, In der Au, Kornstraße, Kirchstraße, Im Obstgarten, Dürrsuppen, Winterbach.

Möchten Sie am anderen Tag besucht werden, melden Sie sich bitte bei Brigitte Haag, Tel. 1305.

Das Sternsinger team

◆ **St. Gallus, Kappel**

Freitag, 24.12. – Heilig Abend

19.00 Uhr Christmette mit Krippenspiel

Samstag, 25.12. – Hochfest der Geburt des Herrn – Weihnachten

9.30 Uhr Rosenkranz

10.00 Uhr Wortgottesfeier - *Opfer: Adveniat-Kollekte*

Sonntag, 26.12. – Fest der Hl. Familie – Hl. Stephanus

9.30 Uhr Rosenkranz

10.00 Uhr Eucharistiefeier *Opfer: Adveniat-Kollekte*

(+ Manfred Jatzkowski)

14.00 Kindersegnung in Horgenzell, (*die Kinder dürfen ihre Opferkässchen mitbringen*)

Montag, 27.12. – Hl. Johannes

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Hl. Messe, *Segnung von Johanneswein und anderen Getränken* (+ Fine Brehm/ + Hans Leins)

Donnerstag, 30.12.

9.30 Uhr Morgenandacht

Samstag, 01.01. – Hochfest der Gottesmutter Maria – Oktavtag von Weihnachten - Neujahr

10.00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst für alle Gemeinden der Seelsorgeeinheit im Dorfgemeinschaftshaus Schallander in Zußdorf (*Afrika-Kollekte*)

Sonntag, 02.01. – 2. Sonntag nach Weihnachten

9.30 Uhr Rosenkranz

10.00 Uhr Eucharistiefeier

Montag, 03.01. – Heiligster Name Jesu

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Hl. Messe (Jahrtag für Hermine Meschenmoser)

Donnerstag, 06.01. – Erscheinung des Herrn

8.30 Uhr Eucharistiefeier (*Weihe von Dreikönigswasser, Segnung von Brot, Salz und Kreide*)

Samstag, 08.01.

19.00 Uhr Rosenkranz

19.30 Vorabendgottesdienst zum Fest der Taufe des Herrn, Dankgottesdienst mit den Sternsängern (+ Auguste Hanser/ + Alice und Wilhelm Vogt)

◆ **St. Johannes Baptist Wilhelmskirch**

Freitag, 24.12. – Heilig Abend

19.00 Uhr Christmette

Samstag, 25.12. – Hochfest der Geburt des Herrn – Weihnachten

8.30 Uhr Hochamt, die Kirchenchöre Ringgenweiler und Wilhelmskirch singen die Weihnachtsmesse von Matthias Wolf mit Streichern und Bläsersolisten – *Opfer: Advent-Kollekte*

Sonntag, 26.12. – Fest der Hl. Familie – Hl. Stephanus

14.00 Kindersegnung in Horgenzell, *(die Kinder dürfen ihre Opferkässchen mitbringen)*

Mittwoch, 29.12.

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Hl. Messe, *Segnung von Johanneswein und anderen Getränken* (+ Klara und Max Jehle/ + Georg Denzler)

Samstag, 01.01. – Hochfest der Gottesmutter Maria – Oktavtag von Weihnachten - Neujahr

10.00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst für alle Gemeinden der Seelsorgeeinheit im Dorfgemeinschaftshaus Schalander in Zußdorf *(Afrika-Kollekte)*

Sonntag, 02.01. – 2. Sonntag nach Weihnachten

8.30 Uhr Eucharistiefeier (Jahrtag für Alfons Igelmaier)

Donnerstag, 06.01. – Erscheinung des Herrn

9.30 Uhr Rosenkranz

10.00 Uhr Eucharistiefeier mit Aussendung der Sternsinger *(Weihe von Dreikönigswasser, Segnung von Brot, Salz und Kreide)*

Sonntag, 09.01. – Taufe des Herrn

9.30 Uhr Rosenkranz

10.00 Uhr Eucharistiefeier (+ Franz und Anna Roth/ + Willi Schmeh)



Seniorenachmittag
Die Ministranten aus Wilhelmskirch laden alle Senioren und Seniorinnen zu einem unterhaltsamen Nachmittag in der Weihnachtszeit ein:
am: 29.12.2010, ab 14.00 Uhr
wo: im Pfarrhaus in Wilhelmskirch

Auf Ihr Kommen freuen sich die Ministranten aus Wilhelmskirch.

Herzliche Einladung zur Lourdes-Pilgerfahrt
Im kommenden Jahr 2011 werden wir das 125-jährige Bestehen unserer Lourdesgrotte in Wolketsweiler feiern. Anlässlich dieses Jubiläums laden wir Sie herzlich zu einer Pilgerreise vom 30.5. – 2.6.2011 nach Lourdes ein.
Wir werden mit dem Bayrischen Pilgerbüro ab Friedrichshafen fliegen.
Die geistliche Leitung hat Pfarrer Martin Dörflinger.
Die Kosten werden ca. 600,— Euro incl. Vollpension/DZ betragen.
Nähere Informationen über das kath. Pfarramt Horgenzell, wo Sie sich schon anmelden können. Im Februar wird es einen Informationsabend geben.
Ihre Pfarrgemeinde Wilhelmskirch

◆ **St. Isidor, Eggartskirch**

Sonntag, 26. Dezember 2010

08.00 Uhr Eucharistiefeier

Es singt der Kirchenchor

✠ **Evangelische Kirchengemeinde
Wälde-Winterbach**

Zum Weihnachtsfest:

Das Wort ward Fleisch und wohnte unter uns, und wir sahen seine Herrlichkeit.

Johannes 1,14

Evang. Pfarramt Wälde-Winterbach, Tel. 07504 251

oder Pfr. Dippon privat, Tel. 0751 16648

Bürozeiten: Dienstag von 9.00 - 13.00 Uhr

Keine Bürozeiten am 28.12.2010

Das Opfer von Heilig Abend bis einschließlich Altjahrsabend ist für die Aktion „Brot für die Welt“ bestimmt.

Freitag, 24.12. - Heilig Abend

16.00 Uhr FamilienGD in Wälde-Winterbach (Diakon Gunßer)

mit Krippenspiel der Kinderkirche

Mitwirkung des Kinderchors und der Kinderkirche

18.00 Uhr Gottesdienst in Wälde-Winterbach (Pfr. Dippon)

Mitwirkung des Posaunenchores

Samstag, 25.12. - 1. Weihnachtstag

10.30 Uhr GD in Wälde-Winterbach (Pfr. Dippon)

Mitwirkung des Kirchenchores

mit Kinderbetreuung

Sonntag, 26.12. - 2. Weihnachtstag

10.30 Uhr SingGD in Wälde-Winterbach (Pfr. Dippon)

Freitag, 31.12. - Altjahrsabend

18.00 Uhr AbendmahlsGD in Wälde-Winterbach (Pfr. Dippon)

Jahreslosung 2011

Lass dich nicht vom Bösen überwinden, sondern überwinde das Böse mit Gutem.

Römer 12,21

Sonntag, 02.01.2011 - 2. So. nach Weihnachten

09.00 Uhr GD in Wälde-Winterbach (Pfr. Amend)

Dienstag, 04.01.2011

20.00 Uhr Posaunenchorprobe

Donnerstag, 06.01.2011 - Erscheinungsfest

10.00 Uhr Ökum. GD in Horgenzell zur Halleneinweihung (Pfr. Dörflinger/Pfr. Dippon)

Mitwirkung des Posaunenchores

kein Gottesdienst in Wälde-Winterbach

Sonntag, 09.01.2011

09.00 Uhr GD in Wälde-Winterbach (Pfr. Dippon)

Die Jahresrechnung 2008 und 2009 kann vom 10. bis 19. Januar 2011 bei der Kirchenpflege in Wälde 20 (Herr Hinderer, Tel. 07504 1432) nach telef. Anmeldung eingesehen werden.

Die neue Friedhofsordnung kann ab sofort im Pfarrhaus während der Bürozeiten eingesehen werden.

Mitteilungen der Vereine

✠ gut informiert



Musikverein Horgenzell

Frohe Weihnachten

und ein

Glückliches Neues Jahr

2011



wünschen wir

allen Ehrenmitgliedern, passiven Mitgliedern, unseren Freunden, Fans, allen freiwilligen Helfern, Spendern und einfach allen, die uns im vergangenen Jahr tatkräftig und finanziell unterstützt haben.

Peter Zauner

1. Vorsitzender
Musikverein Horgenzell e.V.

Otto Zumbiel

1. Vorsitzender
Förderverein
Musikverein
Horgenzell e.V.



Musikverein Hasenweiler e.V.

Gegründet 1919

*Das Jahr neigt sich dem Ende zu,
doch vorher kommt die Weihnachtsruh,
die leise und behutsam bringt,
was übers Jahr sonst nicht gelingt,
Besinnlichkeit ist hier gemeint,
die viele Menschen stets vereint!*

Gesegnete Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2011 wünschen wir allen Mitgliedern, Freunden und Fans sowie unseren Helfern, die uns alljährlich Tatkräftig unterstützen.

Ihr Musikverein und
Förderverein des
Musikverein Hasenweiler e.V.



Männergesangverein Zogenweiler e.V.



*Auf diesem Wege möchten wir uns bei allen
aktiven und passiven Mitgliedern und bei*

*allen, die uns gerne hören, für das erfolgreich
verlaufene Jahr 2010 bedanken.*

*Unterstützen Sie uns auch weiterhin mit Ihrer
Treue, und sollten Sie gerne singen, schauen
Sie einfach bei uns vorbei.*

*Frohe Weihnachten und ein hoffentlich
gesundes Wiedersehen 2011 wünscht Ihnen
Ihr*

MVG Zogenweiler e.V.



Musikverein Wilhelmskirch e.V.

VORANZEIGE – VORANZEIGE - VORANZEIGE

Hallo Kids!

Habt ihr Lust auf Musik?
Jetzt geht es wieder los!

Wenn ihr 5 Jahre oder älter seid, kommt doch zu unserer
„**Musikalischen Früherziehung**“.
Hier wird gesungen, musiziert, getanzt und ihr habt viel
Spaß mit Musik.

Mit 7 Jahren könnt ihr **Blockflöte** lernen.

Der „Blockflötenspatz“ zeigt euch die Noten und ihr spielt
die ersten Lieder.

Ein Instrument der Musikkapelle dürft ihr ab 9 Jahre lernen.
Egal ob **Klarinette, Oboe oder Posaune ...**, die Auswahl
ist groß.

Wir möchten euch und eure Eltern herzlich zu unserem In-
foabend einladen. Dieser findet am **Dienstag, 18. Januar
2011**

**um 17.00 Uhr für Musikalische Früherziehung,
um 18.00 Uhr für Blockflöte und
um 19.00 Uhr für Instrumentalausbildung**
im Musikheim in Wilhelmskirch statt.

Weitere Infos und Anmeldung bei:

B. Reichle, Tel: 971681 und
S. Kesenheimer, Tel: 1346

Über euer Kommen freuen wir uns.

Euer Musikverein Wilhelmskirch e.V.



Senioren Kappel

Das nächste Seniorentreffen findet statt am Mittwoch, 05. Januar 2011 um 14.00 Uhr im Gasthaus „Zum Wilden Mann“ in Kappel. Hierzu sind alle Interessierten sehr herzlich eingeladen.

Aus unserer Nachbarschaft

✚ *gut informiert*

Schwäbischer Albverein e.V. Ortsgruppe Wilhelmsdorf

Wir wünschen allen Mitgliedern, Freunden und Gönnern des Vereins ein Frohes Weihnachtsfest sowie ein gutes und gesundes Neues Jahr 2011!

Der besondere Stammtisch

Am **Donnerstag, den 6. Januar 2011, um 19.00 Uhr**, sind alle Wanderfreunde mit Ihren Freunden und Bekannten recht herzlich nach Pfrungen ins Gasthaus „**Goldenes Kreuz**“ eingeladen, wo wir gemeinsam ein paar frohe und unterhaltsame Stunden verbringen wollen. Zum Programm darf jeder etwas beitragen.

Musikverein Zußdorf

125 Jahre

Jubiläumsabend mit einer „musikalischen Zeitreise“ am **Samstag, 08.01.2011** um 19:30 Uhr im DGH „Schalander“ in Zußdorf.

Auf Ihr kommen freut sich der Musikverein Zußdorf



TSG Wilhelmsdorf, Abt. Taekwondo

Am 9. Dezember fand unsere 2. Gürtelprüfung des Jahres statt. Um es gleich vorweg zu nehmen, alle 24 Teilnehmer haben bestanden!

Wir gratulieren ganz herzlich zum neuen Gürtel:

9. Kup (gelber Streifen)

Philip Lerch
Lukas Schneider
Tim Rimmel

8. Kup (gelber Gürtel)

Hannah Pfeiffer

7. Kup (grüner Streifen)

Tim Keilhack
Tim Volkwein
Joachim Rutzer

6. Kup (grüner Gürtel)

Charline Ernst
Jonas Leible
Kerstin Kleemann
Teresa Mohn

5. Kup (blauer Streifen)

Nicolas Langwaldt

Lars Fässler

4. Kup (blauer Gürtel)

Annika Duelli
Sibylle Rutzer
Celine Eckert

3. Kup (roter Streifen)

Tina Pfeiffer
Christina Schweizer

2. Kup (roter Gürtel)

Melanie Ibele
Kerstin Rutzer

1. Kup (schwarzer Streifen)

Susanne Buck
Anja Wischnewski
Christian Eble
Sebastian Schön

An unserer diesjährigen Weihnachtsfeier durften wir langjährigen Mitglieder für ihre Treue ehren.

Für über 10 jährige Mitgliedschaft bedanken wir uns bei:
Lara Pade, Lars Pade, Daniel Hirrlinger

Wir wünschen euch allen frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Trainingszeiten in der Rotachhalle:

Kinder 6-11 Jahre

Freitags 16:00 – 17:30 Uhr

Jugend 12-17 Jahre

Donnerstags 17:00 – 18:30 Uhr

Erwachsene

Donnerstags 18:30 – 20:00 Uhr

Kostenloses Probetraining über 6 Wochen gefällig? Kein Problem.

Anmeldung und Infos bei Johannes (Zuki) Zukrowski, 07503 931584, www.tsg-wilhelmsdorf.de

